

MÁTÉSZALKA VÁROS
Önkormányzat
Polgármesterétől
Mátészalka, Hősök tere 9.
Tel.: 44/501-358 Fax.: 501-360
Email: polgarmester@mateszalka.hu



Száma: 336/2012

ELŐTERJESZTÉS
- a Képviselő-testülethez -
- a Mátészalkán működő nemzetiségi önkormányzatokkal kötendő
megállapodásokról

Tisztelt Képviselő-testület!

Az országgyűlés 2011 végén új alapokra helyezte az országban található nemzetiségekre vonatkozó szabályozást.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 236. §-a, 2012. január 1. napjával hatályon kívül helyezte a nemzeti és etnikai kisebbségek jogairól szóló 1993. évi LXXVII. törvényt.

A hatályos szabályozást jelentő 2011. évi CLXXIX. törvény 159. §. (3) bekezdése értelmében a nemzetiségi önkormányzatok működési feltételeinek biztosításáról és a költségvetési tervezésről szóló, e törvény hatálybalépését megelőzően megkötött megállapodások hatályát e törvény nem érintette, azonban a megállapodásokat felül kellett vizsgálni és a hatályos szabályozásnak megfelelően kell megkötni az új megállapodásokat.

Fentiekre tekintettel, a nemzetiségi önkormányzatok elnökeivel folytatott egyeztetést követően átdolgoztuk a hatályban lévő megállapodásokat.

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a megállapodás tervezeteket szíveskedjék megtárgyalni és elfogadást követően az aláírásukra a felhatalmazást megadni.

Mátészalka, 2012. június 20.


Szabó István
polgármester



H A T Á R O Z A T - T E R V E Z E T
MÁTÉSZALKA VÁROS ÖNKORMÁNYZATA
KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK

...../2012.(.....) Kt. számú

H A T Á R O Z A T A

**Mátészalka Város Önkormányzata és a Mátészalkai Roma Nemzetiségi
Önkormányzat között kötendő megállapodásról**

A Képviselő-testület

a Mátészalkai Roma Nemzetiségi Önkormányzattal kötendő megállapodást a határozat-tervezet melléklete szerint **j ó v á h a g y j a**.

Felhatalmazza Szabó István polgármestert a megállapodás aláírására.

Határidő: 2011. június 30.

Felelős: Szabó István polgármester

Mátészalka, 2012. június

Szabó István
polgármester

Dr. Takács Csaba
jegyző

MEGÁLLAPODÁS-TERVEZET

amely létrejött egyrészről **Mátészalka Város Önkormányzata** (képviselőjében Szabó István polgármester) 4700 Mátészalka, Hősök tere 9., másrészről a **Mátészalkai Roma Nemzetiségi Önkormányzat** (képviselőjében Turgyán Sándor elnök) 4700 Mátészalka, Kisfaludy u. 8.. között - az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (továbbiakban: Áht.) 27. §. (2) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, figyelembe véve a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 80. §. rendelkezéseit - alulírott helyen és időben az alábbi feltételek szerint.

1. Mátészalka Város Jegyzője minden év november 1-jéig, választások évében november 15-éig a költségvetési koncepció összeállítása kapcsán áttekinti a nemzetiségi önkormányzat elnökével a nemzetiségi önkormányzat következő költségvetési évre vonatkozó feladatait, kiadásait és bevételi forrásait. A jegyző által elkészített, a következő évre vonatkozó költségvetési koncepciót az elnök legkésőbb november 30-ig, a választások évében december 15-ig benyújtja a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének, aki megtárgyalja és határozatot hoz.
2. Mátészalka Város Jegyzője a nemzetiségi önkormányzat költségvetési határozatának előkészítéséhez szükséges adatokat – a költségvetési törvényből adódó részletes információk rendelkezésre állását követően, lehetőség szerint január 15-ig – közli a nemzetiségi önkormányzat elnökével. A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete a tervezetet megtárgyalja és önálló határozatban elfogadja a költségvetését.
3. A nemzetiségi önkormányzat kötelezettséget vállal arra, hogy az elfogadott költségvetési határozatot, annak elfogadását követő egy munkanapon belül, átadja a jegyzőjének, hogy az a költségvetéssel kapcsolatos tájékoztatási kötelezettségének határidőben eleget tudjon tenni.
4. Amennyiben a Mátészalkai Roma Nemzetiségi Önkormányzat az eredeti előirányzatán felül többletbevételt ér el, vagy bevétel kiesése van, illetve kiadási előirányzatain belül átcsoportosítást hajt végre módosítja költségvetését. Erről szóló határozatát úgy fogadja el, melyet Mátészalka Város Jegyzője részére egy munkanapon belül átad, hogy a költségvetéssel, beszámolóval kapcsolatos tájékoztatási kötelezettségének határidőben eleget tudjon tenni.

5. A nemzetiségi önkormányzatnak a naptári év első feléről június 30-ai fordulónappal féléves költségvetési beszámolót, a naptári évről december 31-ei fordulónappal éves költségvetési beszámolót kell készítenie a központilag előírt formában. Az elnök a nemzetiségi önkormányzat gazdálkodásának I. féléves helyzetéről szeptember 15-ig, míg a ¾ éves helyzetéről a költségvetési koncepcióhoz kapcsolódóan tájékoztatja a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületét. A tájékoztató tartalmazza a nemzetiségi önkormányzat költségvetésében megjelenő előirányzatok és a költségvetési egyenleg alakulását.
6. A nemzetiségi önkormányzat időközi költségvetési jelentést készít. Az időközi költségvetési jelentést a tárgynegyedévet követő hónap 20. napjáig kell a Magyar Államkincstár részére megküldeni.
7. A nemzetiségi önkormányzat időközi mérlegjelentést készít az eszközök és források alakulásáról negyedévente. Az időközi mérlegjelentést a tárgynegyedévet követő hónap 25. napjáig, a negyedik negyedévre vonatkozóan gyorsjelentést a tárgynegyedévet követő negyven napon belül, az éves jelentést az éves költségvetési beszámoló benyújtásának határidejével megegyezően kell a Magyar Államkincstár felé benyújtani.
8. A jegyző által elkészített zárszámadási határozat-tervezetet az elnök a költségvetési évet követő negyedik hónap utolsó napjáig terjeszti a képviselő-testület elé. A képviselő-testület a zárszámadásról határozatot hoz.
9. Mátészalka Város Önkormányzata kötelezettséget vállal arra, hogy a polgármesteri hivatal ellátja a nemzetiségi önkormányzat gazdálkodásának végrehajtásával kapcsolatos feladatokat, továbbá az Áht. és annak végrehajtási rendeletében előírt adatszolgáltatásokat teljesíti az államháztartási információs rendszer keretében. A hivatal a nemzetiségi önkormányzat vagyoni, számviteli nyilvántartásait elkülönítetten vezeti.
10. A Mátészalkai Roma Nemzetiségi Önkormányzat kötelezettségvállalásaival kapcsolatosan a helyi önkormányzatot terhelő pénzügyi ellenjegyzési, érvényesítési, utalványozási, szakmai teljesítési feladatokat és a felelősök konkrét kijelölését Mátészalka Város Polgármesteri Hivatala összevont Gazdasági Szabályzata tartalmazza.
11. A nemzetiségi önkormányzat önálló fizetési számláját a székhelye szerinti helyi önkormányzat által választott számlavezetőnél vezeti, mellyel kapcsolatos adminisztratív feladatokat a Polgármesteri Hivatal Pénzügyi Irodája végzi. A pénzellátással kapcsolatos szabályozást a hivatal Pénzkezelési Szabályzata tartalmazza.

12. A nemzetiségi önkormányzat a nemzetiségi közügyek intézése érdekében jogosult az ügyben hatáskörrel és illetékességgel rendelkező önkormányzati szervek eljárásának kezdeményezésére, tőlük tájékoztatást kérhet, részükre javaslatot tehet.

A megkeresett szerv vezetője a kezdeményezésről a kézhezvételtől számított harminc, testületi szerv esetén hatvan napon belül köteles érdemben határozni.

13. Felek megállapodnak abban, hogy Mátészalka Város Önkormányzata a Szervezeti és működési szabályzatról szóló 15/2003. (VI.12.) Ök. sz. rendeletében meghatározottak szerint köteles a nemzetiségi önkormányzat munkáját segíteni.

Ennek alapján a nemzetiségi önkormányzat kérésére a polgármesteri hivatal segítséget nyújt adminisztrációs teendői ellátásához, szabályzatainak, jegyzőkönyveinek elkészítéséhez. Tanácskozásaikhoz, ügyfélfogadásaikhoz helyiséget bocsát rendelkezésre a Mátészalka, Kisfaludy u. 8. szám alatti épületben. Kérés esetén a nemzetiségi önkormányzat önkormányzati céljaira térítésmentesen használhatja a polgármesteri hivatal telefon és telefax vonalait, valamint fénymásolóit.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 80. §. (4) bekezdése alapján a jegyző vagy a Polgármesteri Hivatal Önkormányzati és Jogi Irodájának vezetője részt vesz a nemzetiségi önkormányzat ülésein és jelzi, amennyiben törvénysértést észlel.

14./ A nemzetiségek jogairól szóló 2011. CLXXIX. tv. 80. §. (2) bekezdése alapján jelen megállapodást minden évben január 31. napjáig, általános vagy időközi választás esetén az alakuló ülést követő 30 napon belül felül kell vizsgálni.

15./ Jelen együttműködési megállapodás megkötésével a Mátészalka Város Önkormányzata Képviselő-testületének 39/2011.(III.31.) Kt. számú határozatával jóváhagyott, a Cigány Kisebbségi Önkormányzattal megkötött együttműködési megállapodás érvényét veszti.

Mátészalka, 2012.

.....
Szabó István
Mátészalka Város Önkormányzata
Polgármestere

.....
Turgyán Sándor
a Mátészalkai Roma Nemzetiségi
Önkormányzat
Elnöke

HATÁROZAT - TERVEZET

MÁTÉSZALKA VÁROS ÖNKORMÁNYZATA KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK

...../2012.(.....) Kt. számú

HATÁROZATA

Mátészalka Város Önkormányzata és a Mátészalkai Német Nemzetiségi Önkormányzat között kötendő megállapodásról

A Képviselő-testület

a Mátészalkai Német Nemzetiségi Önkormányzattal kötendő megállapodást a határozat-tervezet melléklete szerint **j ó v á h a g y j a**.

Felhatalmazza Szabó István polgármestert a megállapodás aláírására.

Határidő: 2011. június 30.

Felelős: Szabó István polgármester

Mátészalka, 2012. június

Szabó István
polgármester

Dr. Takács Csaba
jegyző

MEGÁLLAPODÁS-TERVEZET

amely létrejött egyrészről **Mátészalka Város Önkormányzata** (képviselőjében Szabó István polgármester) 4700 Mátészalka, Hősök tere 9., másrészről a **Mátészalkai Német Nemzetiségi Önkormányzat** (képviselőjében Konczili Vendel elnök) 4700 Mátészalka, Hősök tere 9. között - az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (továbbiakban: Áht.) 27. §. (2) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, figyelembe véve a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 80. §. rendelkezéseit - alulírott helyen és időben az alábbi feltételek szerint.

1. Mátészalka Város Jegyzője minden év november 1-jéig, választások évében november 15-éig a költségvetési koncepció összeállítása kapcsán áttekinti a nemzetiségi önkormányzat elnökével a nemzetiségi önkormányzat következő költségvetési évre vonatkozó feladatait, kiadásait és bevételi forrásait. A jegyző által elkészített, a következő évre vonatkozó költségvetési koncepciót az elnök legkésőbb november 30-ig, a választások évében december 15-ig benyújtja a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének, aki megtárgyalja és határozatot hoz.
2. Mátészalka Város Jegyzője a nemzetiségi önkormányzat költségvetési határozatának előkészítéséhez szükséges adatokat – a költségvetési törvényből adódó részletes információk rendelkezésre állását követően, lehetőség szerint január 15-ig – közli a nemzetiségi önkormányzat elnökével. A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete a tervezetet megtárgyalja és önálló határozatban elfogadja a költségvetését.
3. A nemzetiségi önkormányzat kötelezettséget vállal arra, hogy az elfogadott költségvetési határozatot, annak elfogadását követő egy munkanapon belül, átadja a jegyzőjének, hogy az a költségvetéssel kapcsolatos tájékoztatási kötelezettségének határidőben eleget tudjon tenni.
4. Amennyiben a Mátészalkai Német Nemzetiségi Önkormányzat az eredeti előirányzatán felül többletbevételt ér el, vagy bevétel kiesése van, illetve kiadási előirányzatain belül átcsoportosítást hajt végre módosítja költségvetését. Erről szóló határozatát úgy fogadja el, melyet Mátészalka Város Jegyzője részére egy munkanapon belül átad, hogy a költségvetéssel, beszámolóval kapcsolatos tájékoztatási kötelezettségének határidőben eleget tudjon tenni.

5. A nemzetiségi önkormányzatnak a naptári év első feléről június 30-ai fordulónappal féléves költségvetési beszámolót, a naptári évről december 31-ei fordulónappal éves költségvetési beszámolót kell készítenie a központilag előírt formában. Az elnök a nemzetiségi önkormányzat gazdálkodásának I. féléves helyzetéről szeptember 15-ig, míg a $\frac{3}{4}$ éves helyzetéről a költségvetési koncepcióhoz kapcsolódóan tájékoztatja a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületét. A tájékoztató tartalmazza a nemzetiségi önkormányzat költségvetésében megjelenő előirányzatok és a költségvetési egyenleg alakulását.
6. A nemzetiségi önkormányzat időközi költségvetési jelentést készít. Az időközi költségvetési jelentést a tárgynegyedévet követő hónap 20. napjáig kell a Magyar Államkincstár részére megküldeni.
7. A nemzetiségi önkormányzat időközi mérlegjelentést készít az eszközök és források alakulásáról negyedévente. Az időközi mérlegjelentést a tárgynegyedévet követő hónap 25. napjáig, a negyedik negyedévre vonatkozóan gyorsjelentést a tárgynegyedévet követő negyven napon belül, az éves jelentést az éves költségvetési beszámoló benyújtásának határidejével megegyezően kell a Magyar Államkincstár felé benyújtani.
8. A jegyző által elkészített zárszámadási határozat-tervezetet az elnök a költségvetési évet követő negyedik hónap utolsó napjáig terjeszti a képviselő-testület elé. A képviselő-testület a zárszámadásról határozatot hoz.
9. Mátészalka Város Önkormányzata kötelezettséget vállal arra, hogy a polgármesteri hivatal ellátja a nemzetiségi önkormányzat gazdálkodásának végrehajtásával kapcsolatos feladatokat, továbbá az Áht. és annak végrehajtási rendeletében előírt adatszolgáltatásokat teljesíti az államháztartási információs rendszer keretében. A hivatal a nemzetiségi önkormányzat vagyoni, számviteli nyilvántartásait elkülönítetten vezeti.
10. A Mátészalkai Német Nemzetiségi Önkormányzat kötelezettségvállalásaival kapcsolatosan a helyi önkormányzatot terhelő pénzügyi ellenjegyzési, érvényesítési, utalványozási, szakmai teljesítési feladatokat és a felelősök konkrét kijelölését Mátészalka Város Polgármesteri Hivatala összevont Gazdasági Szabályzata tartalmazza.
11. A nemzetiségi önkormányzat önálló fizetési számláját a székhelye szerinti helyi önkormányzat által választott számlavezetőnél vezeti, mellyel kapcsolatos adminisztratív feladatokat a Polgármesteri Hivatal Pénzügyi Irodája végzi. A pénzellátással kapcsolatos szabályozást a hivatal Pénzkezelési Szabályzata tartalmazza.

12. A nemzetiségi önkormányzat a nemzetiségi közügyek intézése érdekében jogosult az ügyben hatáskörrel és illetékességgel rendelkező önkormányzati szervek eljárásának kezdeményezésére, tőlük tájékoztatást kérhet, részükre javaslatot tehet.

A megkeresett szerv vezetője a kezdeményezésről a kézhezvételtől számított harminc, testületi szerv esetén hatvan napon belül köteles érdemben határozni.

13. Felek megállapodnak abban, hogy Mátészalka Város Önkormányzata a Szervezeti és működési szabályzatról szóló 15/2003. (VI.12.) Ök. sz. rendeletében meghatározottak szerint köteles a nemzetiségi önkormányzat munkáját segíteni.

Ennek alapján a nemzetiségi önkormányzat kérésére a polgármesteri hivatal segítséget nyújt adminisztrációs teendői ellátásához, szabályzatainak, jegyzőkönyveinek elkészítéséhez. Tanácskozásaikhoz, ügyfélfogadásaikhoz helyiséget bocsát rendelkezésre a Mátészalka, Hősök tere 9. szám alatti épületben. Kérés esetén a nemzetiségi önkormányzat önkormányzati céljaira térítésmentesen használhatja a polgármesteri hivatal telefon és telefax vonalait, valamint fénymásolóit.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 80. §. (4) bekezdése alapján a jegyző vagy a Polgármesteri Hivatal Önkormányzati és Jogi Irodájának vezetője részt vesz a nemzetiségi önkormányzat ülésein és jelzi, amennyiben törvénysértést észlel.

14./ A nemzetiségek jogairól szóló 2011. CLXXIX. tv. 80. §. (2) bekezdése alapján jelen megállapodást minden évben január 31. napjáig, általános vagy időközi választás esetén az alakuló ülést követő 30 napon belül felül kell vizsgálni.

15./ Jelen együttműködési megállapodás megkötésével a Mátészalka Város Önkormányzata Képviselő-testületének 40/2011.(III.31.) Kt. számú határozatával jóváhagyott, a Német Kisebbségi Önkormányzattal megkötött együttműködési megállapodás érvényét veszti.

Mátészalka, 2012.

.....
Szabó István
Mátészalka Város Önkormányzata
Polgármestere

.....
Konczili Vendel
a Mátészalkai Német Nemzetiségi
Önkormányzat
Elnöke

HATÁROZAT - TERVEZET
MÁTÉSZALKA VÁROS ÖNKORMÁNYZATA
KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK

...../2012.(.....) Kt. számú

HATÁROZATA

**Mátészalka Város Önkormányzata és Mátészalka Város Román
Nemzetiségi Önkormányzata között kötendő megállapodásról**

A Képviselő-testület

a Mátészalka Város Román Nemzetiségi Önkormányzatával kötendő megállapodást a határozat-tervezet melléklete szerint **j ó v á h a g y j a.**

Felhatalmazza Szabó István polgármestert a megállapodás aláírására.

Határidő: 2011. június 30.

Felelős: Szabó István polgármester

Mátészalka, 2012. június

Szabó István
polgármester

Dr. Takács Csaba
jegyző

MEGÁLLAPODÁS-TERVEZET

amely létrejött egyrészről **Mátészalka Város Önkormányzata** (képviselőjében Szabó István polgármester) 4700 Mátészalka, Hősök tere 9., másrészről **Mátészalka Város Román Nemzetiségi Önkormányzata** (képviselőjében Farkas Sándor elnök) 4700 Mátészalka, Kossuth u. 25. között - az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (továbbiakban: Áht.) 27. §. (2) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, figyelembe véve a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 80. §. rendelkezéseit - alulírott helyen és időben az alábbi feltételek szerint.

1. Mátészalka Város Jegyzője minden év november 1-jéig, választások évében november 15-éig a költségvetési koncepció összeállítása kapcsán áttekinti a nemzetiségi önkormányzat elnökével a nemzetiségi önkormányzat következő költségvetési évre vonatkozó feladatait, kiadásait és bevételi forrásait. A jegyző által elkészített, a következő évre vonatkozó költségvetési koncepciót az elnök legkésőbb november 30-ig, a választások évében december 15-ig benyújtja a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének, aki megtárgyalja és határozatot hoz.
2. Mátészalka Város Jegyzője a nemzetiségi önkormányzat költségvetési határozatának előkészítéséhez szükséges adatokat – a költségvetési törvényből adódó részletes információk rendelkezésre állását követően, lehetőség szerint január 15-ig – közli a nemzetiségi önkormányzat elnökével. A nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete a tervezetet megtárgyalja és önálló határozatban elfogadja a költségvetését.
3. A nemzetiségi önkormányzat kötelezettséget vállal arra, hogy az elfogadott költségvetési határozatot, annak elfogadását követő egy munkanapon belül, átadja a jegyzőjének, hogy az a költségvetéssel kapcsolatos tájékoztatási kötelezettségének határidőben eleget tudjon tenni.
4. Amennyiben Mátészalka Város Román Nemzetiségi Önkormányzata az eredeti előirányzatán felül többletbevételt ér el, vagy bevétel kiesése van, illetve kiadási előirányzatain belül átcsoportosítást hajt végre módosítja költségvetését. Erről szóló határozatát úgy fogadja el, melyet Mátészalka Város Jegyzője részére egy munkanapon belül átad, hogy a költségvetéssel, beszámolóval kapcsolatos tájékoztatási kötelezettségének határidőben eleget tudjon tenni.

5. A nemzetiségi önkormányzatnak a naptári év első feléről június 30-ai fordulónappal féléves költségvetési beszámolót, a naptári évről december 31-ei fordulónappal éves költségvetési beszámolót kell készítenie a központilag előírt formában. Az elnök a nemzetiségi önkormányzat gazdálkodásának I. féléves helyzetéről szeptember 15-ig, míg a $\frac{3}{4}$ éves helyzetéről a költségvetési koncepcióhoz kapcsolódóan tájékoztatja a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületét. A tájékoztató tartalmazza a nemzetiségi önkormányzat költségvetésében megjelenő előirányzatok és a költségvetési egyenleg alakulását.
6. A nemzetiségi önkormányzat időközi költségvetési jelentést készít. Az időközi költségvetési jelentést a tárgynegyedévet követő hónap 20. napjáig kell a Magyar Államkincstár részére megküldeni.
7. A nemzetiségi önkormányzat időközi mérlegjelentést készít az eszközök és források alakulásáról negyedévente. Az időközi mérlegjelentést a tárgynegyedévet követő hónap 25. napjáig, a negyedik negyedévre vonatkozóan gyorsjelentést a tárgynegyedévet követő negyven napon belül, az éves jelentést az éves költségvetési beszámoló benyújtásának határidejével megegyezően kell a Magyar Államkincstár felé benyújtani.
8. A jegyző által elkészített zárszámadási határozat-tervezetet az elnök a költségvetési évet követő negyedik hónap utolsó napjáig terjeszti a képviselő-testület elé. A képviselő-testület a zárszámadásról határozatot hoz.
9. Mátészalka Város Önkormányzata kötelezettséget vállal arra, hogy a polgármesteri hivatal ellátja a nemzetiségi önkormányzat gazdálkodásának végrehajtásával kapcsolatos feladatokat, továbbá az Áht. és annak végrehajtási rendeletében előírt adatszolgáltatásokat teljesíti az államháztartási információs rendszer keretében. A hivatal a nemzetiségi önkormányzat vagyoni, számviteli nyilvántartásait elkülönítetten vezeti.
10. Mátészalka Város Román Nemzetiségi Önkormányzata kötelezettségvállalásaival kapcsolatosan a helyi önkormányzatot terhelő pénzügyi ellenjegyzési, érvényesítési, utalványozási, szakmai teljesítési feladatokat és a felelősök konkrét kijelölését Mátészalka Város Polgármesteri Hivatala összevont Gazdasági Szabályzata tartalmazza.
11. A nemzetiségi önkormányzat önálló fizetési számláját a székhelye szerinti helyi önkormányzat által választott számlavezetőnél vezeti, mellyel kapcsolatos adminisztratív feladatokat a Polgármesteri Hivatal Pénzügyi Irodája végzi. A pénzellátással kapcsolatos szabályozást a hivatal Pénzkezelési Szabályzata tartalmazza.

12. A nemzetiségi önkormányzat a nemzetiségi közügyek intézése érdekében jogosult az ügyben hatáskörrel és illetékességgel rendelkező önkormányzati szervek eljárásának kezdeményezésére, tőlük tájékoztatást kérhet, részükre javaslatot tehet.

A megkeresett szerv vezetője a kezdeményezésről a kézhezvételtől számított harminc, testületi szerv esetén hatvan napon belül köteles érdemben határozni.

13. Felek megállapodnak abban, hogy Mátészalka Város Önkormányzata a Szervezeti és működési szabályzatról szóló 15/2003. (VI.12.) Ök. sz. rendeletében meghatározottak szerint köteles a nemzetiségi önkormányzat munkáját segíteni.

Ennek alapján a nemzetiségi önkormányzat kérésére a polgármesteri hivatal segítséget nyújt adminisztrációs teendői ellátásához, szabályzatainak, jegyzőkönyveinek elkészítéséhez. Tanácskozásaikhoz, ügyfélfogadásaikhoz helyiséget bocsát rendelkezésre a Mátészalka, Hősök tere 9. szám alatti épületben. Kérés esetén a nemzetiségi önkormányzat önkormányzati céljaira térítésmentesen használhatja a polgármesteri hivatal telefon és telefax vonalait, valamint fénymásolóit.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 80. §. (4) bekezdése alapján a jegyző vagy a Polgármesteri Hivatal Önkormányzati és Jogi Irodájának vezetője részt vesz a nemzetiségi önkormányzat ülésein és jelzi, amennyiben törvénysértést észlel.

14./ A nemzetiségek jogairól szóló 2011. CLXXIX. tv. 80. §. (2) bekezdése alapján jelen megállapodást minden évben január 31. napjáig, általános vagy időközi választás esetén az alakuló ülést követő 30 napon belül felül kell vizsgálni.

15./ Jelen együttműködési megállapodás megkötésével a Mátészalka Város Önkormányzata Képviselő-testületének 41/2011.(III.31.) Kt. számú határozatával jóváhagyott, a Román Kisebbségi Önkormányzattal megkötött együttműködési megállapodás érvényét veszti.

Mátészalka, 2012.

.....
Szabó István
Mátészalka Város Önkormányzata
Polgármestere

.....
Farkas Sándor
Mátészalka Város Román Nemzetiségi
Önkormányzata
Elnöke

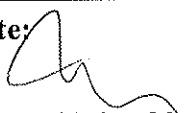
VÉLEMÉNYLAP AZ ELŐTERJESZTÉSEKHEZ

ELŐTERJESZTÉS CÍME, TÉMÁJA, IKTATÓSZÁMA: –

**Előterjesztés a Mátészalkán működő nemzetiségi önkormányzatokkal kötendő megállapodásokról
336/2012**

Előterjesztés készítéséért felelős: Dr. Hadi Éva irodavezető

Előterjesztés véleményezése:

NÉV: MAROSI ANNA RÉNLIGETI IRODAVEZETŐ	VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS: Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. t. előterjesztésben megjelölt a nemzetiségi önkormányzatok költségvetési tervezésénél, gazdasági tevékenységük feladatainak végrehajtásánál, az előterjesztés elfogadását javasolom.
NÉV:	VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS:
NÉV:	VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS:
NÉV:	VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS:
NÉV:	VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS:
NÉV:	VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS:
NÉV:	VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS:
NÉV:	VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS:
Előterjesztést ellenőrizte:  Ellenőrzés időpontja: 2012.június 20.	Előterjesztést jóváhagyta: 